

Date de publication Vendredi 23 septembre 2011 à 12:09:05 par Colok  
Catégorie Colok Traductions

## Sisulizer 3 bientôt disponible...

Sisulizer est la dernière génération de logiciels de localisation

Localisez votre logiciel et augmentez vos revenus. Lorsque vous localisez vos applications en les traduisant en diverses langues, vous vous ouvrez à de nouveaux marchés et à de nouvelles sources de revenus. Sisulizer vous permet d'augmenter vos profits en facilitant la localisation de vos logiciels en plusieurs langues. Ne donnez pas l'accès au code source aux traducteurs. Avec Sisulizer, vous pouvez donner à votre équipe de traduction toutes les informations dont ils ont besoin, sans passer par un code de programmation compliqué et sans renoncer au contrôle de votre code source. Un aperçu sur la localisation de logiciels avec Sisulizer

Outil de développement ultramoderne pour localiser tous les principaux langages de programmation, bases de données, systèmes d'aide et sites web  
Edition visuelle (WYSIWYG) affiche les traductions dans le contexte de son utilisation  
Garde en mémoire toutes les traductions. Ne jamais traduire deux fois la même chose  
Conserve une vue d'ensemble sur toutes les modifications ou toutes les nouveautés de votre localisation à n'importe quel état du projet  
Il n'est pas nécessaire de donner votre code source à un tiers (par exemple à votre traducteur)

Localisation en trois étapes simples. Tout le monde peut localiser avec Sisulizer

Note: traduction du site Web par Colok (en utilisant Sisulizer pour la localisation)

La future version de Sisulizer 3 sera très bientôt mise en ligne, elle a bénéficié de très nombreuses améliorations ainsi qu'une mise à jour en profondeur de la traduction française (sur laquelle j'ai travaillé). Ce fût un travail colossal...

Les personnes ayant acheté une version 2010 de Sisulizer depuis le 1er Juin 2011, recevront gratuitement une clé d'enregistrement pour cette nouvelle version!

[Cliquer ici pour accéder au site de Sisulizer](#)

Billet issu du site internet Colok Traductions:  
<https://www.colok-traductions.com>

URL du billet

<https://www.colok-traductions.com/index.php?op=billet&bid=1838>